



№ свидетельства
государственной регистрации:
KZ.16.01.95.003.E.000379.05.18

РАСТИТЕЛЬНЫЕ ПАСТИЛКИ ОТ КАШЛЯ

ИНСТРУКЦИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ БИОЛОГИЧЕСКИ АКТИВНОЙ ДОБАВКИ К ПИЩЕ

Прочтите всю инструкцию внимательно, прежде чем начинать принимать эту биологически активную добавку к пище, поскольку она содержит важную информацию для вас.

Состав: каждая пастилка содержит:

Солодка голая	10 мг;
Эмблика лекарственная	10 мг;
Адатода сосудистая	10 мг;
Мята колосистая	5 мг;
Имбирь лекарственный	7 мг;

вспомогательные вещества: сахар, жидкая глюкоза, вода очищенная, ароматизатор лимона или апельсина, ароматизатор мёда, ароматизатор мяты, пищевой краситель Тартразин Supra или красно-оранжевый Supra.

Область применения: применяется в качестве биологически активной добавки к пище, для улучшения функционального состояния верхних дыхательных путей, а также повышает иммунитет.

- ☒ **Солодка голая (*Glycyrrhiza Glabra*)** – все части растения содержат органические кислоты (глицирризиновая кислота и ее калиевые и кальциевые соли), флавоновые соединения, гликозиды (ликвиритин, ликвиритигенин, ликвиритозид), витамины, эфирное масло, горечи, кумарины и др.
- ☒ **Эмблика лекарственная (*Embllica Officinalis*)** – обладает иммуномодулирующим и общеукрепляющим эффектом, содержит витамин С.
- ☒ **Адатода сосудистая (*Adhtoda Vasica*)** – в листьях содержится большое количество алкалоидов и эфирных масел – производные хиазолина (вазицинон, пеганин, вазицин, вазицинол). В цветках этого кустарника были найдены гликозиды кемпферол, кверцетин.
- ☒ **Мята колосистая (*Menthe Viridis*)** – содержит L-карвон (50-70%), дигидрокарвон, ментол, ментон, лимонен, цинеол, линалол, пинены, фелландрен. Ментол – традиционный ингредиент, обладающий способностью успокаивать и смягчать раздраженное горло, обеспечивает приятный охлаждающий эффект.
- ☒ **Имбирь лекарственный (*Zingiber Officinale*)** – корневища растения содержат эфирное масло (1-3,5%), крахмал, смолы, сахара, витамины С, В₁, В₂, незаменимые аминокислоты, минералы (натрий, калий, цинк). Главной составной частью эфирного масла является цинеол и цингиберен (до 70 %) и соответствующий ему алкоголь – цингиберол.

Противопоказания:

- ☒ Повышенная чувствительность к любому из компонентов препарата;
- ☒ Если у вас аллергия на какой-либо компонент, перед использованием вы должны обратиться к врачу.
- ☒ Детский возраст до 14 лет.

Особые указания:

Не рекомендуется применять данный БАД во время беременности и грудного вскармливания (в связи с отсутствием клинических данных). Препарат содержит сахар, что необходимо учитывать больным сахарным диабетом, а также лицам, находящимся на гипокалорийной диете.

Не рекомендуется одновременный прием с противокашлевыми препаратами.

Способ применения и дозы:

Рекомендуется применять взрослым и детям старше 14 лет.

Взрослым: по 1 пастилке каждые 2 часа. Максимальная суточная доза – 10 пастилок. Курс приёма 2-3 недели.

Детям старше 14 лет: по 1 пастилке каждые 4 часа, 3-4 раза в день.

Пастилку следует рассасывать до полного растворения.

Форма выпуска и упаковка:

По 12 пастилок в блистере и инструкцию по применению на государственном и русском языках помещают в картонную упаковку. 250 пастилок в индивидуальной полиэтиленовой упаковке и инструкцию по применению на государственном и русском языках помещают в пластиковую банку запечатанную алюминиевой фольгой и крышкой.

Условия хранения:

Хранить в защищенном от света месте, при температуре не выше 25°C.

Хранить в недоступном от детей месте!

Срок годности:

36 месяцев. Номер серии и срок годности указаны на упаковке.

Не принимать по истечении срока годности.

Условия отпуска:

без рецепта.

Владелец торговой марки:

Belinda Laboratories LLP.,
Gary Clarke, Astra House, Arklow Road, SE14 6EB
Лондон, Великобритания

Производитель:

Lozen Pharma Pvt. Ltd.
Raghav Estate, K.S.S.I.D.C Industrial
Estate, Shiggaon Road, Саванур – 581118,
Индия.

Организация уполномоченная принимать претензии от потребителей:

ТОО «Cepheus Medical» (Цефей Медикал)
050000, РК, г. Алматы,
ул. Панфилова 98, БЦ «Old Square»
тел: +7 (727) 300 69 71,
E-mail: cepheusmedical@gmail.com



Belinda
HEALTH IS AN ETERNAL VALUE



Мемлекеттік тіркеу
туралы куәлік №:
KZ.16.01.95.003.E.000379.05.18

Травалайф

РАСТИТЕЛЬНЫЕ ПАСТИЛКИ ОТ КАШЛЯ



ҚОЛДАНУ ЖӨНІНДЕГІ НҰСҚАУЛЫҚ ТАҒАМҒА БИОЛОГИЯЛЫҚ БЕЛСЕНДІ ҚОСПА

Осы тағамға биологиялық белсенді қоспаны қолдану алдында нұсқаулықты толығымен мұқият оқып шығыңыз, себебі, нұсқаулықта Сіз үшін маңызды ақпарат бар.

Құрамы: әр пастилкасының құрамында:

Жалаң мия	10 мг;
Дәрілік эмблика	10 мг;
Тамырлы адатода	10 мг;
Масақты жалбыз	5 мг;
Дәрілік зімбір	7 мг;

қосымша заттектері: қант, сұйық глюкоза, тазартылған су, хош иістендіргіш лимон немесе апельсин, хош иістендіргіш бал, хош иістендіргіш жалбыз, тағамдық бояғыш Тартразин Supra немесе қызыл-сарғылт Supra.

Қолдану аясы: тағамға биологиялық белсенді қоспа жоғарғы тыныс алу жолдары қызметінің жағдайын жақсарту үшін қолданылады, және де иммунитетті арттырады.

- ☒ **Жалаң мия (*Glycyrrhiza Glabra*)** – өсімдіктің барлық бөліктерінде органикалық қышқылдар (глицирризин қышқылы, оның калийлі және кальцийлі тұздары), флавоиды қосылыстар, гликозидтер (ликвиринит, ликвиритигенин, ликвиритозид), дәрумендер, эфир майы, ашылықтар, кумариндер, т.б. бар.
- ☒ **Дәрілік эмблика (*Embllica Officialis*)** - иммунитетті реттейтін және жалпы нығайтатын әсері бар, құрамында С дәрумені бар.
- ☒ **Тамырлы адатода (*Adhtoda Vasica*)** – жапырағында хиназалиннің туындылары (вазизинон, пеганин, вазизин, визицинол) – алкалоидтар мен эфир майларының үлкен мөлшері бар. Гүлшесінде кемпферол, кверцетин гликозидтер табылған.
- ☒ **Масақты жалбыз (*Mentha Viridis*)** - құрамында L-карвон (50-70%), дигидрокарвон, ментол, ментон, лимонен, цинеол, линалол, пинендер, фелландрен бар. Ментол – дәстүрлік ингредиент, тітіркенген көмейді тыныштандыратын және жұмсартатын қабілеті бар, жайлы салқындататын әсерді қамтамасыз етеді.
- ☒ **Дәрілік зімбір (*Zingiber Officinale*)** – өсімдіктің тамырсабағының құрамында эфир майы (1-3,5%), крахмал, шайырлар, қанттар, С, В1, В2 дәрумендері, алмастырылмайтын амин қышқылдары, минералдар (натрий, калий, мырыш) бар. Эфир майының басты құрамбөліктері - цинеол және цингиберен (70 % дейін) және оған сәйкес алкоголь – цингиберол.

Қарсы көрсетімдері:

- ☒ Препараттың құрамбөліктеріне асқан сезімталдық.
- ☒ Егер қандай да бір құрамбөлікке аллергия болса, қолдану алдында дәрігердің мақұлдауы қажет.
- ☒ 14 жасқа дейінгі балалық жас.

Ерекше нұсқаулар:

Жүктілікте және бала емізу кезеңінде бұл ББҚ қолдануға болмайды (клиникалық мәліметтердің болмауына байланысты).

Препараттың құрамында қант бар екендігін қант диабетіне шалдыққан адамдарға, сондай-ақ, гипокалориялық емдәмді ұстанатын адамдарға ескеру қажет.

Жетелге қарсы препараттармен бір мезгілде

қабылдауға ұсынылмайды.

Қолдану тәсілі және мөлшерлемесі:

Ересектерге және 14 жастан асқан балаларға маусым аралық мезгілде бастапқы көріністерді: көмейдің тітіркенуін (тамақтың жыбырлауын) немесе басқа көріністерді жеңілдету үшін қолдануға ұсынылады.

Ересектерге: 1 пастилкадан, әр 2 сағат сайын. Тәуліктік жоғары мөлшері – 10 пастилка. Қабылдау курсы: 2-3 апта.

14 жастан асқан балаларға: 1 пастилкадан, әр 4 сағат сайын, күніне 3-4 рет. Пастилканы толық ерігенге дейін сору қажет.

Шығарылу түрі және қаптамасы:

12 пастилкадан блистерде, мемлекеттік және орыс тілдеріндегі қолдану жөніндегі нұсқаулықпен бірге картон қаптамға салынған. 250 пастилкадан жеке полиэтилен қаптамада, мемлекеттік және орыс тілдеріндегі қолдану жөніндегі нұсқаулықпен бірге алюминий фольгамен және қақпақпен жабылған пластик банкке салынған.

Сақтау шарттары: құрғақ, күн сәулесінен қорғалған, балалардың қолы жетпейтін жерде, 25°C-тан аспайтын температурада сақтау қажет.

Жарамдылық мерзімі: 36 ай. Сериясының нөмірі мен жарамдылық мерзімі қаптамасында көрсетілген. Жарамдылық мерзімі өткеннен кейін қолдануға болмайды.

Босатылу шарттары: рецептсіз.

Сауда белгісінің иесі:

Belinda Laboratories LLP,
Gary Clarke, Astra House, Arklow Road, SE14 6EB
Лондон, Ұлыбритания

Өндіруші:

Lozen Pharma Pvt. Ltd.
Raghav Estate, K.S.S.I.D.C Industrial
Estate, Shiggaon Road, Саванур – 581118,
Үндістан.

Тұтынушылардан шағым-талаптарды қабылдауға өкілетті ұйым:

«Cepheus Medical» ЖШС (ЦефейМедикал)
050000, Алматы қ.,
Панфилов көшесі, 98 үй, «OLD SQUARE» БО
төл: +7 (727) 300 69 71,
E-mail: cepheusmedical@gmail.com



Belinda
HEALTH IS AN ETERNAL VALUE